

ԳՐՔԵՐ ԵՒ ԹԵՐԹԵՐ

«ՆՈՐ ԴԱՅՐ» ԵՒ ՄԱԽԱՐ. —

Պ. ԶԵՐԱԶ ԵՒ ԳԱՅԹԱԿՂՈՒ. —
ԹԻՒՆԸ. —

ԲՈՒՌ ՄԲ «ՃԱՐԺԹՈՒՄ»ԻՆ. —

Պ. ԶԵՐ ԱԶ ԵՒ ՇԱՐԺՈՒՄ: — Լ. ՄԱՐԻԹԵ
«ԱՄՄԱԿԱՆԻ ԽՆԴԻՐԸ».



, , ՆՈՐ ԴԱՅՐ ԵՒ ՄԱԽԱՐ

Միխթարի յորելեանին առիթով բավանդակ հայ ժողովրդին ցուց տուած անհասան խան զամառթեանը մէջ, միակ թիծ կազմոցին այս «միջնագարեան» յօդուածները որով և ուր գարու համանց Միխթարի յիշատակի Ամրոց պազ իր յարգանքն ու երատափակիտութիւնը կուզէր ոչ թէ կաթոլիկ միաբանութեան մը հրմադրին, այլ Ս. Պաղարու գրական-ազգային առուր կառուցանողն, և Միխթարեաններն իրենք իշելեանի բոլոր հանդիսութեանը մէջ, ինչնաւ եւ այլ առնիւ իրենց հրատարակած գրքին մէջ, ամէն ջանք բրած էին այդ տօնախմբութեան տալ ոչ մէկ կրօնական գոյն, այլ լոկ զրական-ազդային գոյն մը. միայն «Նոր Դայր» էր որ յամանեցաւ այդ յորելեանին մէջ «ուրացողի» մը փառարանումը տեսնել եւ Միխթարի ու իր յաջորդներուն նմանադրանքական բառեր գործածել. Այլ ընթացքը անձաւ էր, անիմասաւ և ապքախտ :

Երբ մարդ մը, ըլլայ կաթոլիկ, լուսուորչակին, բողոքական կամ պատուայական, իր ազդին մը մասանեան այնքան մեծ ծավայութիւն մը որքան Միխթար մատոյց իր հիմնած վանդութ, պազը որուն այդ մարդը կը պատկանին առոր յիշատակը տօնենու ասեն՝ անոր զաւանանքու չ զաբարը, անոր կատարած բուն զորդը միայն կը տեսնէ: Եթէ Միխթար Հայոց մէջ կաթոլիկութիւնը մատցոնց առաջին Հայր եղած ըլլաք, պիտի բժբխնէ մինչեւ աստիճան մը «Նոր Դայր» հակակրութիւնը-արդ. Միխթար ուրեմիտ բան չըրաւարտ ինչ յարի շարժման մը որ մեր մէջ գյուղիւն ունէր Ուռերինեանդ յըցանէն, ի վեր. անշուշու իր ծրագրին մէջ, Միխթար այնքան տեղ պատած էր կաթոլիկութիւնը շատ ամացելու նպասաւին որքան Հայոց լնողն ու զրականութիւնը վերակինդանացներու ձեռնարկին, և ուրիշ կերպ չէր կրնար ընկերանի որ համոզուած կաթոլիկ մըն էր. բայց այլ կաթոլիկը Հայ էր սրտու և Միխթար մեր մէջ առաջնու մարդը եւ զաւ որ ըմբանուց թէ ազդ եւ կրօնք տա ըեր բաներ են. թէ ինչ կրօնքի ալ պատկանին Հայ մը Հայ է միշտ ինչն եւ իր յաջորդները ասով հակազդած եղան մեր ազգին երկու հաւատարա-

պէս մոլեռանդ տարրերուն զէմ (որոնց կատաղի ատելութիւնն իրարու նկատմանը զըլիանը պատասաներէն մէկն եղած էր Բուրինանց թաղաւորութեան կործանման), հակազդած եղան թէ այն թանձրամիթա լուսաւոր. չական Հայերուն դէմ որոնք բուրիլիկ Հայերուն պրոնք կաթոլիկ ըլլալունն համար կիրենք պարտաւոր կը կարծէրն Հայ անունն արհամարհներ և Անշուշու, իր երկու գարու կենաքնին մէջ Միխթարեան միաբարուութիւնն ունեցած է արարթներ, հրատարակութիւններ որոնք աւելի կաթոլիկ են քան թէ հայ, ուրոնք երբեմն նոյն հոգ այնքան կաթոլիկ են ու հականայական կրնան համարուիլ. «Նոր դարու իրաւունք պիտի ունենար եթէ միայն այդ որոշ արարքներուն դէմ ուղղէր իր քընազատութիւնը. բայց երբ կը տօնուի Միխթարի տան երկրպահեան գործը, պէտք է անոր ամբողջ ուղթեան դոյնն ու նշանակութիւնը ի նկատի ատնել, եւ այդ ամբողջութեանը մէջ «Հայ» տարը կը տիրապիտէ՝ «կաթոլիկին արարքն անշաբարի զարդնելու աստիճան». Եւ այսպէս պարուելու պարտականութիւնը աւելի անհրաժեշտ կը գտնանայ երբ մտածենք որ այս միջնոցին հայ ծովովրդին հոգեբանութիւնը այն այսպիս կաթոլիկի բողոքականի, լուսաւորչականի խարսխութիւնները բացարակապէս գործած են ապքին միունեան վնասայի:

«Էտք չէ մոռանլ որ Միխթարեանները, — մասնաւոնց կատակինները. — ոչ միայն իրենց մէլլորդներ քած են «այնքան հայ ըլլալու որքան կաթոլիկի», այլ եւ իրականութեան մէջ «աւելի Հայ եղած են քան կաթոլիկի», եւ ատոր համար հայածուած են աստազուլ Հայերն. Հայաբար զանքն այդ համանքին ենթակուած է ուղան իսկ Միխթարէն կանեալ. Եւ պէտք եղած է Ս. Ղազարու զանհայրյերուն ամբողջ ճարպիկութիւնը՝ առաջն առնելու համար իրենց միաբանութեան Հոռոմէն իորակաւելու վասնդին, եւ իրենց ամբողջ ամբողջ ամրութիւնը Միխթարի տան «Հայ» նկարագիրը հակառակ Հասունեաններուն զզուելի էնթրիններու անեղծ պահպանել յաջողիւուածար. Մենք յածախ իրենց միզգարած ենք իրենց իրենց ամուսնութեան մէջ պատկանին այսպիս կաթոլիկութիւնը, եւ թէ անոնցմէ ումանք, եւ անհեն շահկաններէն, Սեբաստիոն, Փղիան, Աձէնէն, հեն, մինչեւ իսկ կաթոլիկութիւնը. թողած եւ հայ եկեղեցոյ զիրից վերաբարձ են, իսկ մէկ մասն ալ, Պէտքիթաշչեան, Հեքիթան, թէպէտ այլ զարդը չեն կատարած,

մով նամակը , որ կը խսացնէ՝ իր ամենէն մերկ , անարուիհատ , բնական ձեւին ուշ՝ Ս. Ղաղարու միաբանութեան ողիին բուն խորոք պիտի բաւէր ինքնին , իթէ նոյն բնկ նկատի չառնէնին թիւն որ Մսիթարեաններն ըստ առ են հայ իջուին ու զրականութեան համար , ապացուանելու թէ Մսիթարի հրմանակութիւնը , հեռու Հայութենէ գրանուած . տուն մը բլաւէ , բանուած Հայեր հայրենի օճախին կապող հանդրուան մըն է եղած :

Գ. ԶԵՐԱՋ ԵՒ ԳԱՅԹԱԿՂՈՒԹԻՒՆԸ

Պ. Զերազ իր թերթին վերջին թիւին մէջ կը հրատարակէ հասեւեալ տողերը .

«Անահիտ»ի տնօրէնը , որ իր պաշտօնակիցներուն կը բարողէ մեր պատու լաթը մեր մէջ լուսաւ իրեւ բրեւ անոնակրի զատիք քաջած է . Պ. Քրիփեսը(1) Վալրաֆճեան , «Ճիւտիք տ'Աքատէմի» , որ հայ գարթական նութեան հաւաքումներուն մէջ զի՞նքը ամրատանած էր . Կերեւամբեր թիւնէ որ այս խոյցը զայթակդրութիւնը պիտի պարզուի քրանական գատարանին առջև է »

Պ. «Վալրաֆճեանի գէմ զատ բանալու որոշման համար կը սպասէի որ այս ապուշ մեղադրանքն ինձի ուղղողներ զապակէնին , բայց չէի երեսակալյանը որ այդ մեղադրանքն առաջին անջամ ինձի գէմ ուղղողը Պ. Զերազը պիտի ըլլար . Պ. Զերազը որուն այս ամբողջ զորին մէջ բանած լզրուու ընթացքը զիս այս ծայրագոյն միջոցին զիմելու մզող զլիսաւոր պատճաններէն մէկը եղաւ Աւելորդ չեմ նկատեր , քանի որ Պ. Զերազ ինքն իսկ առիթը կ'ընծայէ , երկու բառով բառով բառով թէ՛ զիս զատ բանալու մզող շաբաթիթներուն բնութիւնը եւ թէ՛ Պ. Զերազին կերը այս բարոր ցած պատմութեան մէջ :

«Անահիտ»ի ընթերողները գիտեն այն հրեւային զրպարտութիւնները որոնցմով Պ. Պ. Վալրաֆճեան ու Գայանեան զիս ուղեցին անուանակի Հայեական Միութեան տնօրէն ժողովի երկու անզամներուն մօս . այն վայրէկեան նէն իմ մասիս , ես պատույած առ վարժուներուն վարժուն իմ մասիս , ես պատույած առ վարժուներուն վարժուն կապակեցի , կարծելով թէ այդ միջոցը

(1) Պ. Վալրաֆճեան տաճէկերէն լեզուի կրկնիչ է Բարիգահերեւեան կենդանի լիզուաց վարժարանին մէջ :

պիտի բաւէր հակասակորդներս խելքի բերելու : Պ. Պ. Քալրաբքեան ու Գայանեան դրաւոր խոստում առ առաջու զընկ դունկու պատուոյ ատեանին վճիռը արդէ , փոխանակ խոնարհելու այդ վճիռին առջեւ գատուոյ ատեանին մեծամասնութեան վճիռն է որ միակ հեղինակաւոր վճիռը կը կազմէ » Պ. Քալրաբճեան շարունակեց սրբարաններու մէջ : բազմաթիւ Հայերու առջեւ , ինձի զէմ միեւնոյն անուանարկիչ զրոյցները տարածել :

Պ. Զերազ , որուն Պ. Թամամիշեան առաջարկածէր վճիռը նոյնութեամբ հրատարակել իր թերթուն մէջ , մերժած էր , մինչդու նոյն ատեն կ'իմանայի որ Պ. Վալրաֆճեանի բարեկամները «Հարուստման» եւ «Փիսնիկ»ին կը դրէին զիս վարկարակ ընկելու ձգուող յօդուածներ (որոնք հրատարակուեցան քիչ յետոյ) , եւ թէ ինքն իսկ կը զատարստէր ամբողջ զիրը մը իմ վրաս : որ ընդհուպ պիտի հրատարակուեր վերջուպէս յուլիս 31ի իրիկունը , կրանտ'Օրիանի սրաւին մէջ , 100-150 Հայերու առջեւ Պ. Վալրաֆճեան կը կրկնէր ինձի զէմ այն միհենոյն ամբատանութիւնները զրոյր բանաձեւած էր պատուոյ ատեանին առջեւ , եւ կը դատափիետէր Պ. Թամամշեանն ու Ղամբարեանը զոր իրեն զատաւոր ընդունած էր . Պ. Զերազ ոչ միայն ոչ մէկ ջանք չըրաւ . այս խայտառակութիւններն արդիկելու , այլ իր բոլոր ուժովը քաջակերեց Պ. Վալրաֆճեանը (կարծելով ողորմելին , թէ ա'լ ևս կ'ըրածնան էին թէ պէտք էր հզրագոյնին կողմէ բանել) . «Անահիտացնեց» այդ տարօրինակ երեկոյթին , եւ իր նախագահցւի զիրքն ի սպա զրաւ պ. Վալրաֆճեանի յաջողութիւնը զիւրացնելու , յաջողութիւն մը որ արդէն անխռուասիկէ էր այդ «զամարաստուած» սրահին առջեւ ուր զիս չճանչցողներ կամ ինձի թիւնամի կողուանձեր էին որբացարձակ մնեամասնութիւնը կը կազմէին . եւ Պ. Զերազոր մերժած էր պատուոյ ատեանին վճիռը հրատարակ , ստորագրեց գաղղթականային ժողովներունեւեալ օրը նմբագրուած յայտարարութիւն մը որ բոլոր բարիզաբնակ Հայերուն եւ թերթերուն ցրուեցաւ եւ ա. ի. կ'ըստէր թէ պ. Վալրաֆճեան այդ զումարման մէջ պարզց պատուոյ ատեանին մանրամասնութիւնները եւ և յն ծանր յայտնուրինները ու եւրեամ եկած էիլս պատուոյ առ ամենին ի վեր (մինչդուու բարիզաբնակ այդ զումարման մէջ ուրիշ

բան չէ ըրած բայց եթէ կրկնել միեւնոյն զրոյցները, ցոյց տալ միեւնոյն թղթերը զոր արգէն ներկայացուցած էր պատույ ատեանին վերջապէս պ. Զերազ իր թերթին մէջ հրատաւակեց նօթ մը, ուր տեղեկութիւն կուտար այդ գումարման վրայ եւ. իր ընկունած զատաւորները «քննադատուց» Քալբաքճեանին ընթացքը բնակու կը գտնէր : Պ. Զերազ ուրեմն իր բոլոր կրցածն ըրաւ որպէս սլիք պատույ ատեանը, այսինքն սմոր աշտոտ լավթ միր մէջ լուալու» միակ միջոցը կորանցնէ իր ուժն ու նշանակութիւնը եւ չունենայ այն բարերար արդիւնքը զոր անշուշչ պիտի ունենար եթէ պ. Քալբաքճեան եւ իր արբանեակնարքը պատուող ատեանի մը նշանակութիւնը ըմբռնելու կարող մարգիկ եղած ըլլային :

ինձի համար անկարելի էր հանգութել որ նոյն իսկ պատույ ատեանէն յետոյ, իմ անունն շարունակուէր այլպէս քաշկրտուիլ գտղթականային ժողովներու, շնչարեականներու եւ լրազիրներու մէջ, անհներել պիտի ըլլար որ թոյը այսի այս խաղութեան երկարագումը, որոշեցիր փրանսական զատարանին դիմել, եւ զատու որ տեղի պիտի ունենայ զեկանմբեր նին, ուեւ է կերպով չի կրնար գայթակղութիւն մը համարուիլու ու հնաւ վընասակար չզիսի ըլլայ մեր ազգին, ամէն ժողովրդի մէջ կան անուանարկիչներ, համարակ երեւոյթ մըն է ատիք, եւ շատ բնական, քանի որ մարգիկութեան բոլոր հատուածներուն մէջ կան, եւ միշտ պիտի ըլլան, ապկիլար նախանձուաներ, զատարանը պիտի որոշէ ինչ որ օրէնքը սահմանած է այդ կարգի արտգրներ զորող անհատներուն համար . պ. Քալբաքճեանին պազավնա ընթացքը հետեւական պիտի չունենայ այսունեւու. իմնիթ ու միւսոս զրոյցներու վրայ հիմնուելով հանրային գործիչ մը անուանարկելու եւ ատով մեր հանրային բարյականը քայլոյակելու պղեսարեր գրութիւնը, որ մեր մէջ առլորական զարած է ատենէ մը ի վեր, պիտի խորակուիք . այս գատու ուրեմն «օգտակար» պիտի ըլլայ, նոյն իսկ «հայկական» տեսակէտով :

Գանք հիմա պ. Զերազին անձնական կերին այս գործին ամբողջութեանը մէջ, Պ. Զերազ ընդունեցաւ անզամակցիլ Հայկական Միութեան առժ, տնօրիչն ժողովին եւ երկու ամիս զործակցեցաւ անորու պ. Զերազ ոչ միայն մասնակցեցաւ անօրէն ժողովին զործունէութեա-

նը, — հետեւարար ձանչցաւ անոր օրինաւորութիւնը, — այլ եւ ժողովին կողմէ գնաց անդամակցութեան հրաւիրել՝ ի միջի խումբ մը բարիքարնուիլ Հայերու, պ. Քալբաքճեանը, որ ղեղունցաւ, դիմանալով հանդերձ որ այդ ժողովին նախազահիք պ. Խաքէնտէրն էր եւ քարտուզարը ևս էի : Բայց պ. Զերազ որ չէր կրցած միսիթարուիլ նախազահ կամ գոնէ քարտուզարուած չըլլալին, ասիթի մը կը պասէ զիք ժը լուծելու համար. առիթը չուշացաւ, ժողովին նախաերէն մէկուն մէջ, վկէ մը անեղի ունեցաւ սա խնդրոյն վրայ թէ չըրջաբերականին ներքեւ նախազահին եւ քարտուզարին հասցէն հետ զանձապահին ալ զըրուելու էր, զանձապահը, պ. Քրիստոնեան, Բարիզն երկար ատենուան համար մեկնած ըլլալով՝ առաջարկ առանց ուեւ է հրահանդ թողլու, անկարելի էր անոր հասցէն զործածիր. ժողովը միաձան նուրբնամբ որոշեց նախազահին եւ քարտուզարին հասցէն միայն զնել : Խանի մը օր յետոյ, պ. պ. Քալբաքճեան եւ Գայանեան նիստին մէջ անցած վէճը իր բոլոր մանրամասնուութեանների մասցած էին՝ չնորիկ պ. Զերազին, ու միանաւամայն ձեռնուց անցուցած էին ու ըրբականինք, ուրան սպազգրութիւնը յանձնուած էր Միութեան «ազնիւ» գրադարանապետ Բամաջեան բիւեսազէտին : Այդ վայրկեանէն սկսեալ է որ պ. պ. Քալբաքճեան եւ Գայանեան յայտնութիւնն ունեցան այն բոլոր ոմիքներուն զոր պ. Խաքէնտէր եւ ես զործած էինք, եւ զացին պ. պ. Թամամչեանին ու Ղամբարեանին մօտ կատարել իրենց զրպարտողական պաշտօնը, որ ծնունդ տուալ պատուոյ ատենուածի :

Պատուոյ ատեանն մէջ, պ. Զերազ եկաւ պ. պ. Քալբաքճեանին ու Գայանեանին կողմէն վըկայել, Համաստելու համար անոնց մէկ ամբաւանութեանը . պ. Զերազ իրը փաստ կը զոր միացած էր անձէ մը՝ Հայկական Միութեան կազմութեանէն տարի ու կէս առաջ . եւ սակայն, ենթագրելով որ իրօք համոզուած ըլլար թէ ես անազնիւ անձ մըն էի, պ. Զերազ առանց ուեւ է առարկութեան ընդունեցաւ երկու ամիս անդամակցիլ ինծի չչունակ տիտղոս մէջ առաջ անարդ ծառայութիւնը յանձն կ'առնէր մատուցանել այն պ. Քալբաքճեանին որ երկու տարի առաջ իր մէկ գրքոյկին մէջ, սա տողերը նուրիած էր իրեն .

Հատմեղ՝ երկու պարտուներու մէջ ալ
մեծապէս հայ շըդոյէն ու մինչպէս ուրու-
տախանատու ուղղութիւն մը՝ այդ Զերա-
պին հնեսեածք. Զերազը նոյնի է երկի, այս-
օր, զարիտեան: Այդ շիբ պազային մուրաց-
կանի Պերինի գուոր թողուց Լոնտոնի զու-
որ ձեռք առաւ, ատիկա ալ ձգեց ու կիմա
Բներասպարէի զրան չէմքին վրայ կանանած
կողկողանայն «ողորմութիւն» կը մրմինէ: երբ
անկից ալ ձեռնունայն ճամբուի (ու պի-
տի ճարուի...) իր շունչը պատի առնէ Ռւ-
այբնկթօնի դրան առչել, ինչոյ Պոյիս վեր-
ջը կրկին Պերլին: ու այսպէս յաջորդաբար:

(Ի ԽԱԶ ՀԱՆ ՁՂԱ. Էջ 22)

Պատույ ատեանին վճռին արձակումէն յետոյ,
երբ Միութեան առօք. անօրէն ժողովը իր հիմա-
սերք վերակսաւ, պ Զերազ իր հրաժարականը
զրկեց, առանց ո և է պատճառաբանութեան, ոչ
թէ նախազան պ. Խափէնստէրին. ինչպէս պարտա-
սոր էր, այլ զեր-նախազան պ. թամամշեանին:
Տեսութեան մը մէջ, պ. Թամամշեանին բացատ-
րած էր յետոյ թէ հրաժարած էր որովհետեւ
չէր ուղեր «ամբաստանութեան ենթարկուած»
երկու անձեռու անդամակից ըլլալ («, Արքա-
յութեան արժանի հոգին»), եւ պ. թ ամամշեան-
ին ուղղած էր իր հրաժարականը որովհետեւ
ան՝ գիտ «ամբաստանութեան ենթարկուած»
չըլլալով՝ իր յարգանքը կը շարունակէր վա-
յելել, մինչդեռ պ. Խափէնստէր այլեւս զրկուած
էր այդ պատիւէն. եւ երբ պ. Թամամշեան զի-
տել տուած էր թէ ամբաստանութիւններն այլ
եւս գոյութիւն չունէին քանի որ չէին պա-
ցուցուած, պ. Զերազ պատճառախանած էր թէ իր
հրաժարականը, թէսե պատույ ատեան վերջը
յանձնուած, անիկ առաջ շարադրուած էր, եւ
թէ կը բաւէր որ մարդ մը ամբաստանութեան
մը «ենթարկուի» որպէս զի ինքը մերժէ անոր
հետ անդամակիցի (կը կարծէ՝ քոր Հոռոմէաց-
ւոց պատճութեան մէջ զանուի հերց մը որ
հկարագրի այս գլուխ զարձնող բարձրութեան
հասած ըլլայ երեկը). պ. Զերազ կը յուսար որ
պ պ. Թամամշեանն ու Ղամբարեանը, իր ո-
րինակն պատի հնեսեէին եւ տնօրէն ժողովը
կազմաւուծեւով, նոր մը պիտի ընտրուէր, ո-
րուն ինքը պիտի ըլլար նախազահ: պ. պ.
Թամամշեան եւ Ղամբարեան չունեցան այլ
ընթացք, եւ գումարուեցաւ յուլիս 31ի
ժողովը, որուն մէջ պ. Զերազ, նախազան,
թոյլ առաւ որ ոչ միայն պ. Խափէնստէր եւ ես
պատճիկուածէինք, այլ եւ քննադասուէին ու
նախատէինք պ. Ղամբարեանն ու մանաւանդ
պ. Թամամշեանը, որուն գեռ ենթարկուած

ուաջ այնքան ծայրայեղօրէն փաղաքուշ յար-
գանք մը կ' ընծայէքր, այդ նոյն գումարումին
մէջ պ. Զերազ թոյլ կուտար միանգամայն որ
ապօրինի հոչակուէր կազմութիւնն այն առժ.
Տնօրէն ժողովին որուն անզամն ըլլալ ըն-
դունած էր եւ որուն նիստերուն երկու ամիս
մասնակցած էր՝ առանց ո եւ է առարկու-
թան:

Եւ պ. Զերազ այս լիբր վարմունքը կ' ունե-
նար այն պ. Խափէնստէրին հանդէս, որմէ եւ
իր ընկերներէն տարիներովնիւթական օժան-
դակութիւն ընդունած է Լոնտոնի մէջ իր
թերթը հրատարակած ատեն, եւ որուն քով
պատկանէի խորդ մը կայ պ. Զերազի կողմէ
զրուած անմակներու, որոնք «Երախտագիտու-
թիւն» բառին բոլոր հոմանիշներովն ու անոր
կցուիլ Կրտող բոլոր սողուն վերադիրներովը
ընենաւոր են:

Ահա այն մարզը որ կիմա կը համարձակի
մեղադրել զիս գտա բանաւոր որոշում մտուած
ըլլալուս: Թուած բոլոր իրազութիւններս
պայծառորէն կ' ապացուցանեն որ Կիէ ես ըս-
տիպուեցայ այդ ծայրայեղ որոշումը տալ, պ.
Զերազն է ատոր զինաւոր պատճառներն մին: Եւ
զատը չէ որ կը կազմէ «գայթակլութիւնն»:
այլ տարին առաջնորդող զիպիքրն են որ Կը
կազմն մեծագոյն «գայթակլութիւններին»
մէկը որ պատճած ըլլան ո եւ է ազգի մէջ: Պատը
պիտի ըլլայ այն բժշկական գործողու-
թիւնը որ այզպիսի «գայթակլութիւններու»
վերանորոգումը պիտի արգիլէ այլ եւս մեր
մէջ:

Արդէն, պ. Զերազ թողչկարծէ թէ իմ զատ
բանաւոր կրնայ արգարացնել իր այն բոլոր
յոյուածները որոնք հայ ժողովուրդը Ֆրան-
սացուոց սիրելի եւ յարգիի դարձնելու, հայ-
կական զատը Ֆրանսային համակրելի ընկելու-
պաշտօնն ստանձնած թերթի մը մէջ՝ Հայոց
ներքին անձնական վէճները կը փոնեն Գրան-
սացի ընթերցողներուն առջեւ, եւ այն յօ-
դուածները մանաւանդ որ նպատակ ունին մեր
պատին համարաշանող կարդ մը Ֆրանսացի-
ներու գործը վարկարել ընկել: Այդ անբացա-
րելիք, աններթի ընթացքին եւ իմ զատը բա-
նաւուս միջնեւ ո եւ է առջնութիւնն չկայ. իմ
բացած զատը օգտակար պիտի ըլլայ հայ ժո-
ղովուրդին: պ. Զերազին այդ կարգի յօդուած-
ները ոչ մէկուն եւ ոչ մէկ բանի օգտակար
ըլլալու ընութիւն չունին, եւ նիրապէս վնա-
սակար են Հայոց զատին:

ԱԱԱ ՄԸ ՇԱՐԺՈՒԽԻՆ

«Շարժում»ի մէջ կէծ ստանունով յօդտածագիր մը, «Անհարա»ի վերջին թիւին մէջ «Կոռուպցիոներուն համար» տիտղոսով զրածիս մասին խօսելով, մատնանիշ կ'ընէ իմ այն տողերս ուր կը խոստովանէի հայ յեղափոթեան մասին յայտնած զաղափարներէս ումանց մէջ սխալած ըլլալս, և կ'ըսէ.

«Զօտանեանի այս տողերը մեզի իրաւունք կուտան կարծելու թէ ան յամառ մարդ չէ ընդունակ է իր սխալները ըմբռնել և արդութիւնը ունի հրապարակաւ խոստովանելու իր սխալած ըլլալը»

Հստ ի՞ւ արդիւթիւնը շատ ինչոր բառ մըն է սխալած ըլլալը խոստովանելու արարքին համար, ատի ամենազարդ պարտականութեան մը կատարումն է (որովհետեւ անորոշութիւն չեմ սիրեր այսպիսի ծանր խնդիրներու մէջ, առաջին առիթով պիտի ցցիմք այն կէտերը որոնց վրայ սխալած ըլլալուս այսօր համոզուած եմ), «Միայն պիտի հարցնմէ կէտախին՝ ինչո՞ւ դիսել չէ տուած իր այդ յօդուածին մէջ թէ այդ «արիստի թիւնը», զօր ինի կը վերագրե, բացարձակասի պակասէ է միշտ «Շարժում»ին, «Շարժում»ը հրապարակից, «ոչ թէ, ինչպէս կ'ըսէ «Կէտա»ը, յօդուածները որ իմ զաղափարներս կը քննապատէին (այդպիսի յօդուածներ հազիւ մէկ երկու անզամ միայն երեցաց են այնտեղ, և ասոնց մասին երբեք զանգատ չեմ յայտնած, որովհետեւ միշտ յարգած եմ կարծիքի տարբերութիւնը) այլ գնում յօդուածներ, անստորագիր սրիկաներու կողմէ խմբագրուած, իմ անձս անուանարկելու նոր ստակ ունեցող: Սյոյ յօդուածներուն մէջ յիշուած բոլոր զբարտութիւնները յատակօրէն հերթած եմ «Անհարա»ին մէջ. «Շարժում»ը ուրիշ բան չէ ըրած բայց եթէ իր բարիկեան թղթակցին սահանունը փոխել եւ զբարտութեանց նոր շարքի մը հրատակաւութեանց ապացութիւններուն մէկ ակալի: Երբեք «Շարժում»ը բարիկեան թղթին չէ ունեցած իր միար խոստովանելու, նոյն իսկ այնպիսի խնդիրներու մասին որոնց անհիմ ըլլալն իր խմբագրապետին անձնական բարիկամիկն իսկ իրեն ապացուած են: Եւ գետ վերջերս զիտուալով հանդիպէր որ պ. Քալբարձեանի ամբաստանութիւնները անհիմ էին, «Շարժում»ը հրատակեց ամենալզուելի յաւելուած մը ուրիշ

անստորագիր վեռուն մը պատուայ ատեանը, դաստարուները եւ իմ անձս տիզմերու մէջ կը թարթիէր (առանց վճռին բնազիրը յիշեւու), և կարծեց ինքզինքն արդարացուցած ըլլալ յայտարարելով թէ այդ յաւելուածին դիմուասնատութիւնը հեղինակին վրայ կը ձգէր: Հետաքրքիր եմ տեսնել թէ «Կէտուը արդութիւն»ը պիտի ունենա՞ց հրապարակաւ խոստովանելու հասարակ պարտաճանաչութեան այդ վերինարի պակասէ որ միշտ յայտնուած է «Շարժում»ին ընթացքին մէջ(1):

(1) Շատ աւելի բացարարելի եւ ներելի է ընդհանուր զաղափարներու արտայատումին մէջ սխալ մը գործած ըլլալը քան անձի մը նկարդրին, անհատական կեանքին վրայ անձիշդ տեղեկութիւններ հրապարակելը. երկու շատ պատուաւր մարդիկ կրնան՝ հաւասար անկեղծութեանը՝ իրարու բացարձակապէս ներն ակ կարծիքներ ներեալու միեւնայն զաղափարին վրայ «որովհետեւ ընդհանուր զաղափարը օգագու ըն մըն է՝ իրաքանչիւր անձի խանուութիւնը ունի եւ մարզու մը բարիզի օսմաններ գեսպանատան հետ յարաբերութիւնը ունենալը կամ չունենալը. Սուլութիւնին կենացը բաժակ տաշաջրկելը կամ չառաջարկելը, ո եւ է տարտածութիւն չեն վերցներ, որոշ խնդիրներ են, անհաժեշտ է միամի որ լրագրապետ մը այզպիսի խնդիրներու վրայ վճիռ մը արձակելէ առաջ՝ լլջօրէն քննէ իրողութիւնները եւ հրատարակէ միայն ինչ որ վստան է թէ նիշդ է: «Շարժում»ի խմբագրապետ «Վարդօ»ին առաւել կամ նուազ ազնիւ նկարագրին, առաւել կամ նուազ մաքուր բարիկերուն վրայ ինձի դէկեռով յօդուած զրկանցմէ ու մէկը չեմ հրատարակած, որովհետեւ ինծի երբեք չեմ կրնար ինքնին եւ այս միշտ բարիկերուն վրայ ապացութիւնը մէկ ակալի: Երբեք «Շարժում»ը բարիկեան թղթին չէ ունեցած իր միար խոստովանելու, նոյն իսկ այնպիսի խնդիրներու մասին որոնց անհիմ ըլլալն իր խմբագրապետին անձնական բարիկամիկն իսկ իրեն ապացուած են: Եւ գետ վերջերս զիտուալով հանդիպէր որ պ. Քալբարձեանի մը վերջին գուռը միշտ բայց նոյն ինչ է անձի նկամամաք. իսկ «Վարդօ»ն առանց խնահարութեան՝ իր թերթին գուռը միշտ բայց բացարձակ է ո եւ է անցորդ գիր որ հակառակորդի մը վրայ մնառութիւն մը ուներ թափիւնը, որպէսթէ իր թերթը նիշէամիի հանրածանօթ հաստատութեան մէկ մասնակիւն ըլլալ:

Պ. ԶԵՐՈՎ ԵՒ ՇԱՄՓՈՒԵՄ

«Ծարժում»ի խմբագրապետ «Վարդօն» շատ կծու յօդուածով մը ձաղկած էր Պ. Զերազի աղերագիրը Զարին ուղղուած, զայն կոչելով ռարիելեան ստրկութեան նմուշ մը», եւն ։ «Ծարժում»ի որից թիւ ովլ մը՝ «Վարդօն» նոր յօդուած մը կը նուրիէր Զերազի մէկ նոր հրատարակութեանը որուն մէջ ուուս դիւանագարի մը յայտարարութիւնները կը յիշուէին Հայկական խնդրոյն մասին : «Վարդօն» կը բողոքէր այդ կարծիքներուն դէմ ոճով մը որ Պ. Զերազին համար զգուական ըլլալէ հեռու էր :

«Պ. Զերազ, կը գրէր աՎարդօն», այդ նշանաւոր դիւանագաէսիր անունը չէ յայտարարում, եւ մեզ թւում է որ այդ յօդուածը կարծեն պատասխան լինս լուրջ այն իրաւացիք քննադատութիւններին որոնց կատարուեցին Զերազի հայ ազգի կողմէց Զարին ներկայացուած անձնաւ եւ մեր ժողովաւորը ստորագնու աղերազրի առթիւ...: Խնդիքս երեւում է, զերազ համակարծիք է ուսու գիւանագէտին հետ եւ շրատուական վայրէնուրինների պատշաճի դերն ել պիտի ստանձնեն :

Ա. Արմենին»ի գեկտեմբերի թիւին մէջ, պ. Զերազ գորովալից ժպիտով մը կ'ընդունի այս պատակը. պատասխանելով «Վարդօն» այդ յօդուածին :

«Պ. Վարդօն», կ'ըսէ, այն նկարուն ոնով, որու զայտելիքը ինը միայն ունի(?)» եւն :

Մհեք ժողովրդական առած մը ունինք որ շատ աւելի նկարուն է քան «Վարդօն»ին ոճը : «Մարդիկ կան, կ'ըսէ այդ առածը, որոնք երբ երեսուն թքնես, անձրեւ կուզայ» կ'ըսէն :

ԲՐՈՅ. Լ. ՄԱՐԻԹԵԵԿ

«Բրո Արմենիան» սապէս կը բացատրէ կորուսոր զոր հայ ժողովուրդը կրեց Բրոքէսոր Լէոն Մարիեյէի մահուածութեանը :

Խորին ցաւոց է որ իմացանք մեր Լէոն Մարիեյէ աշխատակցին մահը Այնքան անհրաժեշտ աշխատաթիւնեց, այնքան օտարակար եւ ազնիւ զործերուն նուրիւած իր կենաքրին մէջ, լայն բաժին մը առած էր կեղեցեալ Հայաստանին պաշտպանութեան : 1896ին, երբ ամէն մարտ կը լուր Ֆրանսացի ու Եւրոպացի մէջ, ինքը առաջնաներին մին եղաւ որ հանրութիւն բանախօսութեանց եւ ամսագրի յօդուածներու մէջ ե-

թեւան հանեց Սուլթանին ուժիրները, թէ պէտեւ կատավարութեանց սովորական եղող վատու թիւնով մը իրեն զգացուցին թէ ատի հնազանդ պաշտօնեայի մը իրաւունքն ներէն անդին անցնիլ էր, թրանքօ-հայկական գոմիէտէն հիմնարկութեանը նպաստած էր պ. կը նշէսմէ կալվարի, պ. Իոյ Վիրէտէ, Հայր Շարմիթանի եւ Բամիթօր Սոնիէին հետո Խաղաղասիրական ընկերութեանց համաժողովներուն՝ Ցուցանդինի միջոցին, կորով որոշովութիւնները քուշարկիլ տուած էր ի նպաստ մարտիրոս ապահն, եւ դեռ վիրջերս հայկական խնդրոյն վրայ կը խօսէր Օթէլ աէ Սոսիէթէ Սավանթ կատարուած բանախօսութեան մը մէկ ժամանակակից իրողութիւնները ցուցագրելու մէջ կը բերէր այն նոյն քննադատական մեթոծը զոր կը գնէր իր հոգեբանութեան կամ կրօնքներու պատութեան գործերուն մէջ, եւ առանց ո եւ է ճարատանական առեստակութեան՝ միմիշայն ճշգրտութեան գորութեամբը բոլոր ունկնդիրները իր դատին կը համոզէր :

Ան պիտի անմահ մայա հաւատարիմ յիշողութեանը մէջ անոնց՝ որ վիճաքը ճանշան ու սիրեցին, նաև երախտագէտ հոգւուն մէջ հեռաւոր եւ անձանօթ բարեկամներուն որոնք իր անունն իմացած էին այն կարմիր երիբներուն մէջ ուր մարդ կը ջարգեն :

Բոլոր այն հայերը որ բարեբազրութիւնը ունեցած էին մօտէի ճանշնալու բրոֆիքսօր Լէոն Մարիեյէն եւ զիտէին այն անկեղծ սէրն ու անձնութեարութիւնը զոր ան ցոյց առած էր մեր գատին համար, պիտի կափան այս տարածամ կորուստին համարի Մարիեյէ զիմաստ նախադրիչներին մին եղաւ Ֆրանսայի մէջ հայասիրական շարժման զարթումին, եւ մինչեւ իր վերջին վայրէկանը իր սիրտը մեզի հետ եղաւ, իր բոլոր ուժերը մեր զամակն արամազրութեանը ու իրուած մայն ազնիւ ոսկին շնորհիւ զոր ինքն եւ իր զմայլելի կինը, — բարութիւնը անձնաւորեալ, — ստեղծած էին այսուղեղ, հայասիրութեան վասարան մըն էր : Մեր ժողովուրդը պիտի շմոռնայ այդ կերպուածներու սրտանց բարեկամ ու պատասխան հանդիսացող Ֆրանս սացիկն անունը :

ԸՄՄԱԿԱՆԻ ԽՆԴԻՔԻ

«Ժող համար»ի վերջին թիւերէն մէկուն մէջ Պ. Վարսամիսան, նախատանքի տարափ մը տես զացնեէ եատոյ «Նորկեանք»ի նոր խմբագրուած Ա. Ր. Ա. Ր. @

թեան վրայ, զարմանք կը յայտնէ որ անհանհիտոց գնահատած ըլլայ այդ նոր ոգւով խրմագործած էնոր կենաքը՝ և եւ զայթազգած կ'երեւայ մասնաւորապէս՝ «ձափառութ» ներով լիցու ած տեսներով օրինաբ կուսակցութեան մը զոր «մինչեւ հիմա լուրջ կը կարծէ» եղեք։

Եթէ լիմնէն թթու եւ շաքարէն անուշ ըլլալ պահանակիլ մեղադրելի է, իմ այդ զատումն ալ կրնայ այսպահներ համարուիլ։

Այս նոր շրջանէն առաջ, «ևոր կեանքով յեղափական կուսակցութեան մը հրատարակութիւնն ըլլալով հանդերձ, ուրիշ բան չէր բայց եթէ զրական քայլքներու ժողովածումը, ուր ամէն բան կար բաց ի յիշափական ազից, արօր» մը թերթը սկսած է ունենալ այն րովանդակութիւնը որ միախան համապատասխան կրնայ ըլլալ «յեղափոխան» կուսակցութեան մը ձգուածներուն։ Ես գնահատեցի այդ կերպարանափիսութիւնը որովհետեւ կը սիրեմ ամէն արտադրութիւն որ առանց երկդիմութեան ուղղակի կը դիմէ իր տախազգած նպատակին եւ, զնահատումն չփառանեցայ հրապարակել, զգանալով համերեց որ արդիք «ևոր կեանք»ին խմբադր ութեան մէջ բաժին ուներ անձ մը որ ինձի նըշկամամբ անազնիւ է գտնուած։ Երբ զործ մը զեղեցիկ է, ամենէն զզուելիք բանը պիսի ըլլար զայն ուրանալ ու քարկոծել՝ այն միակ պատճառով որ անոր արտադրումն ծնունդ տուողներուն մէջ կայ մէկը ունուն հետ անձնական ընդհարում ունեցած ես։ Արդ Պ. Վարսավանան, որ մինչեւ հիմա հիացողներէն էր Պարթեւեանի տաղանդին, որ նոյն իսկ «Ժող. համար»ին մէջ «հոյակապ» կը զանէր անոր մէկ պատկերը «հայ օստապակ» հոփերանութեան, հիմա կ'ուրանայ ոսմիայն քափական արժանիքն անոր «ևոր կեանք»ի մէջ հրատարակած էջերուն, այլ եւ անձնական տարածութիւնն անձն ամրող զործին վրայ տարածելով, կը զատափեատէ «ևոր կեանք»ի կերպարանափիսութեան երեւոյթն ալ ամրող, որ արդիւնքն է ոչ թէ Պարթեւեանի անձնատական ճրգին, այլ Վեր Հնչ. Կուսակցութեան արդիք վարչութեան համական ոգին։

Իսկ Բրդ Պ. Վարսավանան կը հաշակէ թէ գ'մինչ չեւ հիմա «լուրջ կը կարծէ եղեք վեր Հնչակեան կուսակցութիւնը», ըստ կ'ըլլայ բան մը որուն չեմ երեւակացեր որ համոզուած ըլլայ լուրջ՝ Արփիարեանին «կենդրունք».. բայց գերէկ պ. Վարսավանան ինդալէն կը մարէր Արփիարեանի «Մարտուը Կարգալով» ու ոչ մէկուն մը զը որ «Քորովդրին համար նորուուրդ մը չէ որ «Քորովդրին համար նորուուրդ մը չէ որ «Քորովդրին համար» իր ծրագրին էական էւստիւն մէկն բ-

րած էր Արփիարեաներուն, Զարթումնեաներուն եւ իրենց «կեղրոն»ին խաղաքութիւնները հրապարակել, Պ. Մ. Մ.՝ առաջինթիւնից լոյս տեսնելէն քիչ օր առաջ՝ դիմացը եւ լողին կը խոստանար ուրբուցուցիչ յայտնութիւնները որոնք «Ժողովրդին համար»ի էնցուն մէջ պիտի փուէին Արփիարեանի կեղրոնին խայտառակութիւնները»։

«Յայտնութիւն» ըլլալով, այդ թերթը մինչեւ հիմա ուրիշ բան հրեւան չհանեց բայց եթէ նոր կեանք»ի նոր շրջանին աշխատակիցներէն մէկուն անունը, — ինչ որ յայտնութիւն մը չէր այլ ազակութեան մը կ'աղաքանետութիւն» մը։

Բայց ինչ որ ամենէն աելի տղեղ կ'երեւայ ինծիք պ. Վարսավանանի, ինչպէս եւ «Ժող. համար»ի միավանակիցներուն, «նոր կեանք»ի գիմ ուղղած յօդուածներուն մէջ, «ասսական»ի խնդրոյ մը յարուցուն է պ. Վարսավանան եւ իր ընկերները, «ամսականաւոր պաշտօնեայ» բացարութիւնը իրենց գերագուն նախասինքը կը նետեն Պարթեւեանին երեսին, եւ անոր կը վերագրեն ամսականի փոխարքին զաղափարներու յանկարծանին փոփութիւն մը։ Նախ եթէ յիշափական թերթի մը նմարագութեան աշակեցելու համար ամսական մը ընդունիլը յանցանք մըն է, ինչպէս բացարքի այն խանգամաթ համար կրութիւնը զրդ «Ժ. հ. ս. ի միաբանինը հիմաց կուտան Պ. Զարթումնեանին, որ երեք տարի շարունակ ամսականաւոր պաշտօնեայ մը եղաւ «ևոր կեանք»ին։ Եւ չէր զիսեր թէ ո՞րն է փոփութիւնը զոր «Ժող. համար»ի խմբագիրները կը տեսնեն Պարթեւեանին մէջ՝ «ևոր կեանք»ին աշխատակցելու սկսէն ի վեր։ Ամենատարական արդարութեան զգացումը պարաբ կը զնէ ո հէ է անկողմնակալ մարդու վրայ հաշակելու թէ տարրեւութիւն չկայ Պարթեւեանի «Ժող. համար»ին մէջ հըրատարակած յեղափոխական ոգւով նորավեպէրուն ու «ևոր կեանք»ին յօդուածներուն միջև, եւ թէ իրական փոփութիւնը «Ժող. համար»ին մէջ է որ տեղի ունցաւ, փոփութիւն մը որ չի բացարուիր չ'արդարանար ո եւ է բացայալ, արդարանական շարժառիթով։ այդ թերթը, որ «յեղափոխական» նորավեպէնին ու քերթուածները հրատարակեց, հիմա կը սկսի հայ ժողովութիւն հրաւերին վերաբանական ճիշդ այն «Խոսպահ»ի բացարականաւութեան որուն գէմ Պարթեւեանին գրած էջնոյն աժող. համար»ին մէջ երեք ամսի առաջ «հայկապ» կ'անուանէ այսպահանէն։

իսկ, ինքնին, այդ արհամարհանքը ամսականով գրական գործ մը կատարող զործիչն համար՝ անհմասա եւ անազնիւ կը զանեմ։ Ամսականի փոխարէն զաղափար փոխելը դատապարտելի է անշուշտ, բայց «Ժող, համար»ը նոյն իսկ ամսականով գրականութիւն ընելը, «գրականութեամբ ապրին»ն է որ մեղք մը եւ ստորնացում մը կը համարի. «Ժող, համար»ի խմբագիրները, «որ քեմերնին ուռեցուցած սաբափի հպարտութիւնով մը ամէն վայրկեան կը շենքորեն իրենց ողբամ ուռեցող», «գրականութեամբ ապրիւ կարօն չենող» մարդոց հանգամանքը, նախատած կ'ըլլան նոյն ինքն Դրականութիւնը, ենթագրել տառով թէ գրշով ապրելու մէջ ամօթալի բան մը կայ, եւ միանգամայն ապուշ բան մը ըստ կ'ըլլան կարծելով թէ գրող մը անպատճառ անկողմնակալ եւ անշահախնդիր կ'ըլլայ՝ ուրվիետ փարայ ունի:

Ա. ԶՈՊԱՆՆԵԱՆ

Յ. Դ. Ամէն ոք կը յիէ որ երբ 1900ին «Բրո Արմենիան եւ Անահիար ծանուցին թէ ֆրանսական կառավարութիւնը երեք զրահաւոր զրկած էր Այնթապի մէջ պատրաստուող ջարդին առաջքն անելու համար, պ. Զերազ բազմաթիւ յօդուածներով ճգնեցաւ սուտ հանել այդ լուրը, պնդեց թէ այդ հաւերը զրկուած էին միմիայն Պէյրութիւ մէջ ֆրանսական ազդեցութիւնը վերականգնելու համար եւ թէ ֆրանսական կառավարութեան այդ արարքը ու եւ է կատ չունէր Հայերուն հստ: Անկից ի վեր, կարդ մը թերթեր իրենց զուարձութիւն

մը զարձուցին այդ եղելութիւնը մասալի մը պէս ներկայացանելն ու ծաղկելը Արդ, նոյ. հինհատին մէջ (1) պ. Տիկեասէ հետեւեալ յայտարարութիւնն ըրաւ այդ խնդրոյն մապին.

«Հայոց եւ իրենց ողբալի կացութեանը մասին կը խօսիի, բայց պարոններ, ես երբեք անսարքեր չեմ գտնուած անոնց նկատմամբ: Եթէ կարելի չէր զիւնալ այն դիւնազիտական ճնշումը, որոր բարիկամ պիտութիւններու աջակցութեամբ Դրան վրայ բանեցուցած ևմ. (ՏՍԿի, 1895ի և 1895ի դէպքերուն կրկնումը արդիւեր համար, որովհետեւ ամենէն արդիւնաւոր զիւնազիտական գործունութիւնը ամենէն աւելի ազդուկ հանու թէ զէ, չախնենեցաւ սկախան որ իերին ըստ մնուերը՝ Միշերկրականի ֆրանսական նաւատորմը Փոքր-Ասիօյ ծովափունքներուն մօտ երեցաւ ճիշտ այն պահուն երբ սպառնալիքներ կը թուէին կուտակուի լի գրիտունկայ աշխարհակութեանց գլխուն վերեւ: Եւ զեր այս ապրի, նոյն հակ այս տորի, քանի մը ամիս առաջ, ըստ որում վտանգը կը թուէր սպառնալ Խոբէնտրունի մօտ զտնուող Այնթապ գաւառակի հայերուն եւ բրիտանէից, չտեսնեցաւ որ գրահաւոր յածաւրակներու նաւարաժանը խարիսխ նետեց իսքնական կուտակունիքը մէջ ա(2)

(1) Այդ ճառին, ինչպէս ֆրանքօ-թուրք վէճին լուծմանը մասին պիտի խօսիմ Անահիտի յառաջիկայ թիւով,

(2) Երեք նաւերը գացած էին նախ Մերսին, ինչպէս Բրո Արմենիա ծանոյց, եւ յետոյ հարվածէրուն, յետոյ Պերութ, եւն: պ. Տելքասէ խօքնաներունը միայն յիշած է, որովհետեւ Այնթապի ամենէն մօտ նաւահանգիստն է ան, եւ նոն է որ ծովակալ Քայեարը՝ շամսը ելլելով՝ իրեն յանձնուած պաշտօնը կատարեց ի նպաստ չայերուն: